

9467

burda

kids

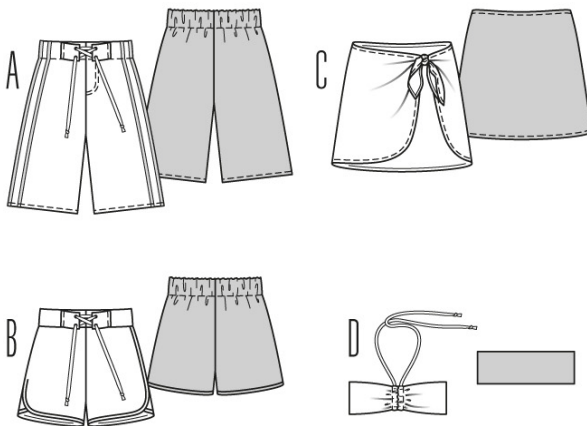
Gewerbliche Nutzung untersagt. Reproduction à des fins commerciales strictement interdite



STRANDKOMBINATION COORDONNE POUR LA PLAGE BEACH COORDINATES COORDINADOS DE PLAYA



leicht
facile
easy
fácil



EUR Größen

Tailles
Sizes
Tallas

122 128 134 140 146 152

US Größen

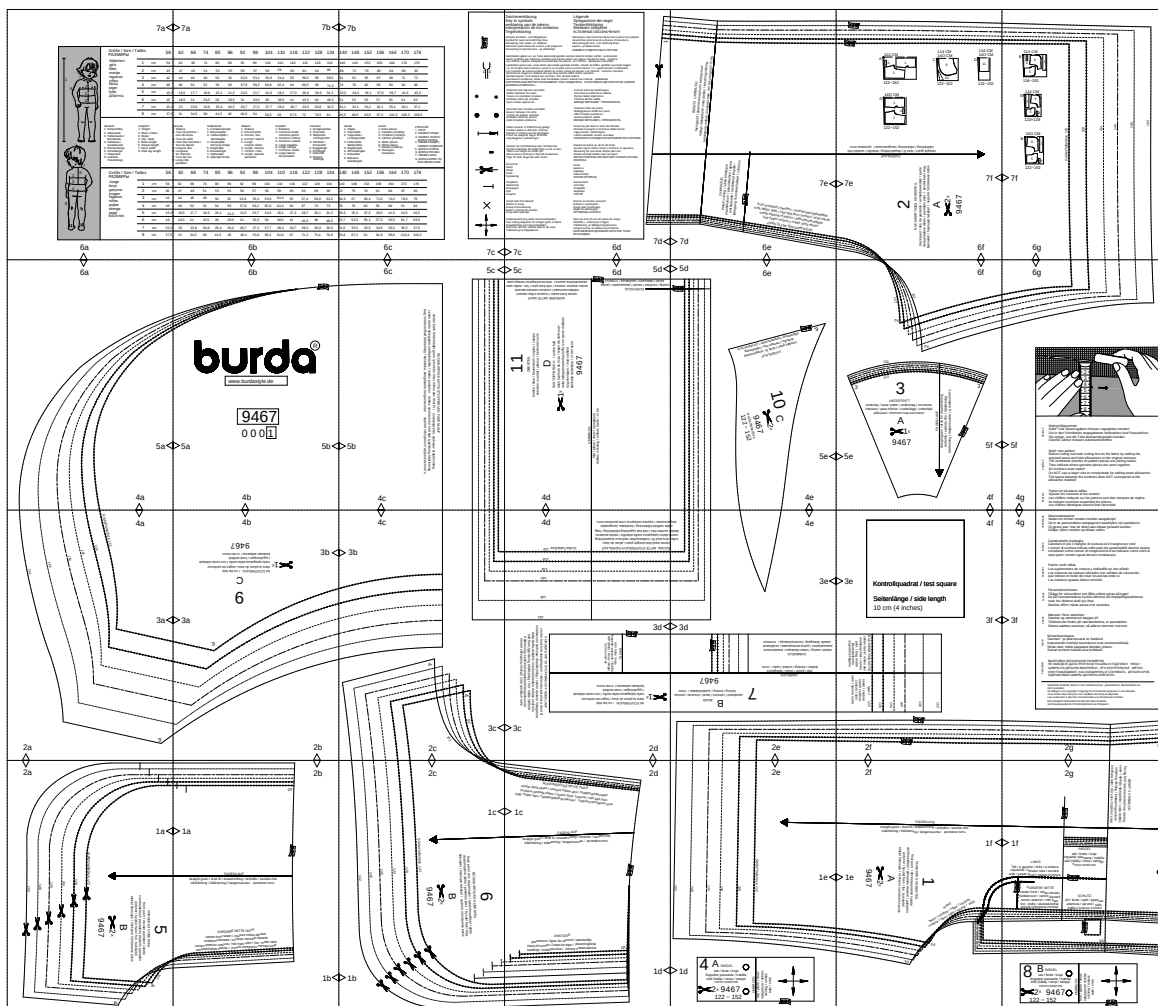
Tailles
Sizes
Tallas

7 8 9 10 11 12

Reproduction for commercial purposes prohibited. La reproducción para los propósitos comerciales prohibido

burda Download-Schnitt

Modell 9467



Copyright 2012 by Verlag Aenne Burda GmbH & Co. KG, Am Kestendamm 1, D-77652 Offenburg

Sämtliche Modelle, Schnittteile und Zeichnungen stehen unter Urberschutz, gewerbliches Nacharbeiten ist untersagt.

Der Verlag haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung des Schnitts, der Materialien, unsachgemäße Ausführung der Tipps und Anleitungen oder unsachgemäße Nutzung der Modelle entstehen.

1a

5

VORDERES HOSENTEIL

front pant / devant pantalon culotte
voorbroekdeel / pantalone davanti / pantalón
anterior / byxdel fram / forr. buksedel
etukpi housujen / ПЕРЕДНЯ ПОЛОВИНКА БРЮК

B



9467

Größe/Taille/Size 122



122

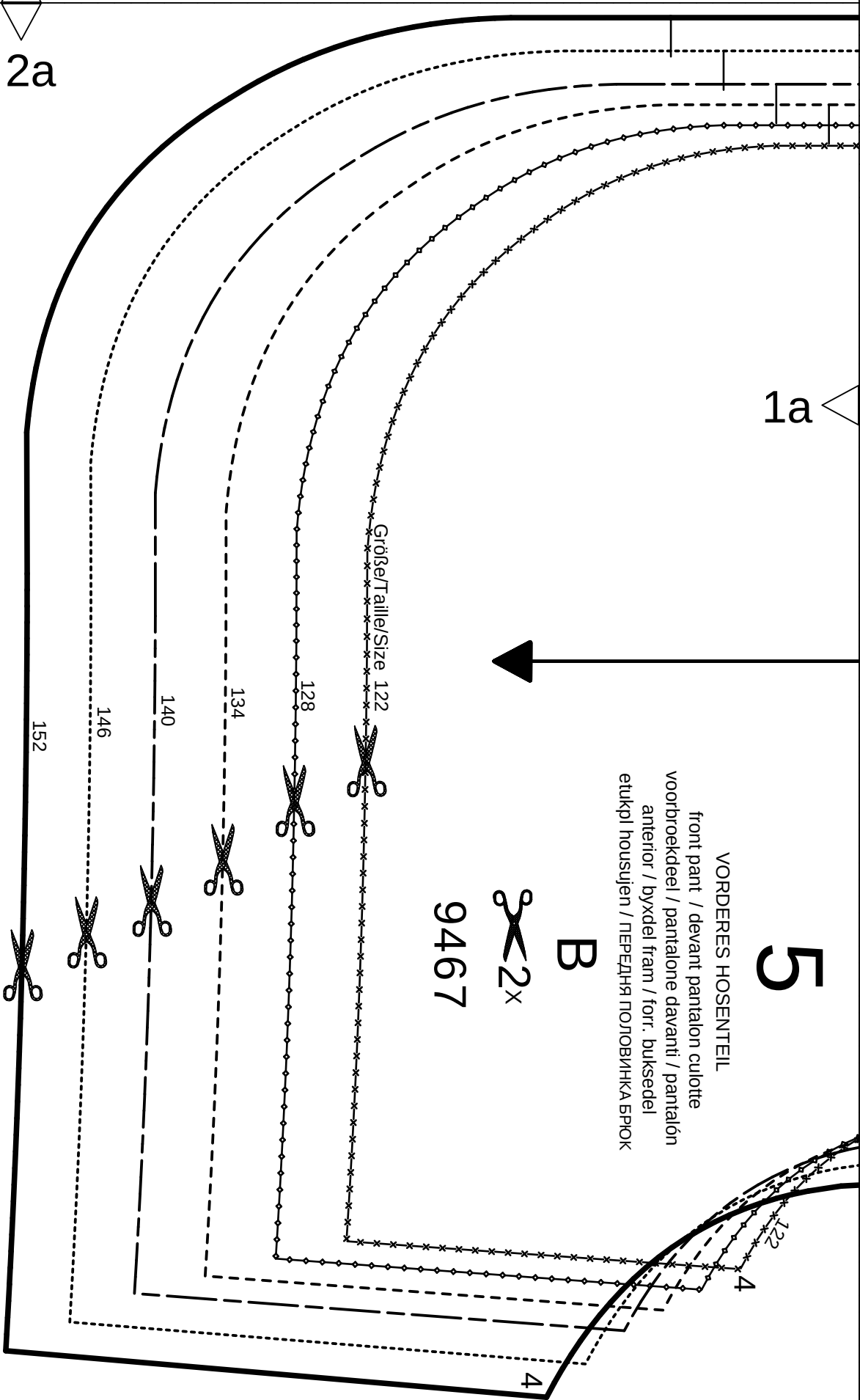
128

134

140

146

152



2a

2b

1a

5

FADENLAUF

straight grain / droit fil / draadrichting / drittofilo / sentido hilo
tråddriktning / trådretning / langansuunta / ДОЛЕВАЯ НИТЬ

VORDERE MITTE NAHT

center front seam / couture milieu devant
middenvoornaad / cucitura centrale davanti
centro anterior costura / mitt fram,söm / forr. midte søm
etukeskikohta sauma / ЛИНИЯ СЕРЕДИНЫ ПЕРЕДА ШОВ

1b

6

RÜCKWÄRTIGES HOSENTEIL

back pant / dos de pantalon / achterbroekdeel / parte
del pantalone dietro / pantalón post. / byxdel bak / bag.
buksedel / housujen takakpl / задняя половинка брюк

B



9467

2c

1c

Größe/Taille/Size 122

128

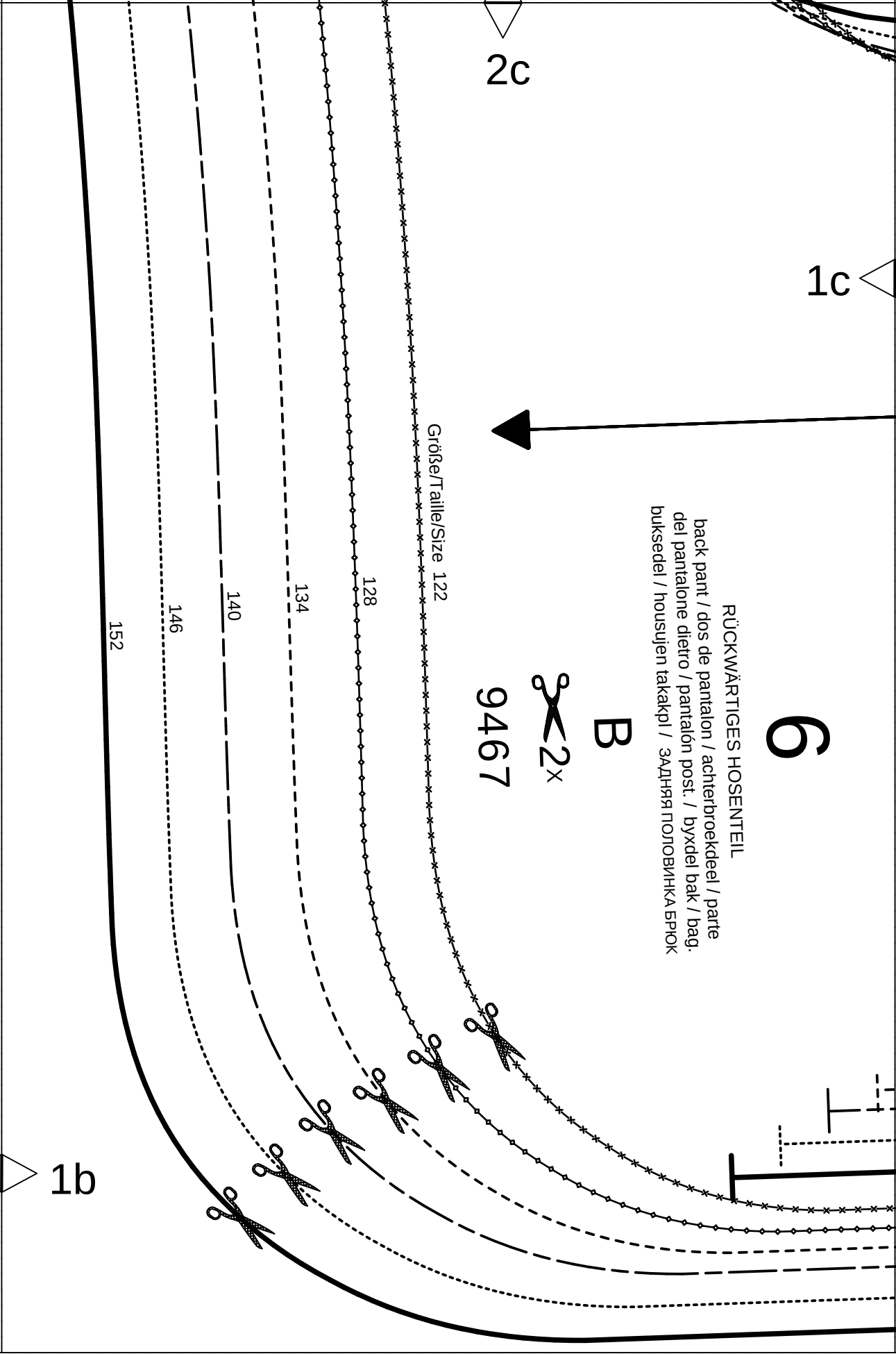
134

140

146

152

1b



2d

RÜCKWÄRTIGE MITTE NAHT

center back seam / couture milieu dos / middenachternaad
 cucitura centrale dietro / centro post. costura / mitt bak, söm
 bag. midte søm / takakeskikohta, sauma / ЗАДНЯЯ СЕРЕДИНА ШОВ

1c

FADENLAUF

straight grain / droit fil / draadrichting / drittofilo / sentido hilo
 trådriktning / trådretning / langansuunta / ДОЛЕВАЯ НИТЬ

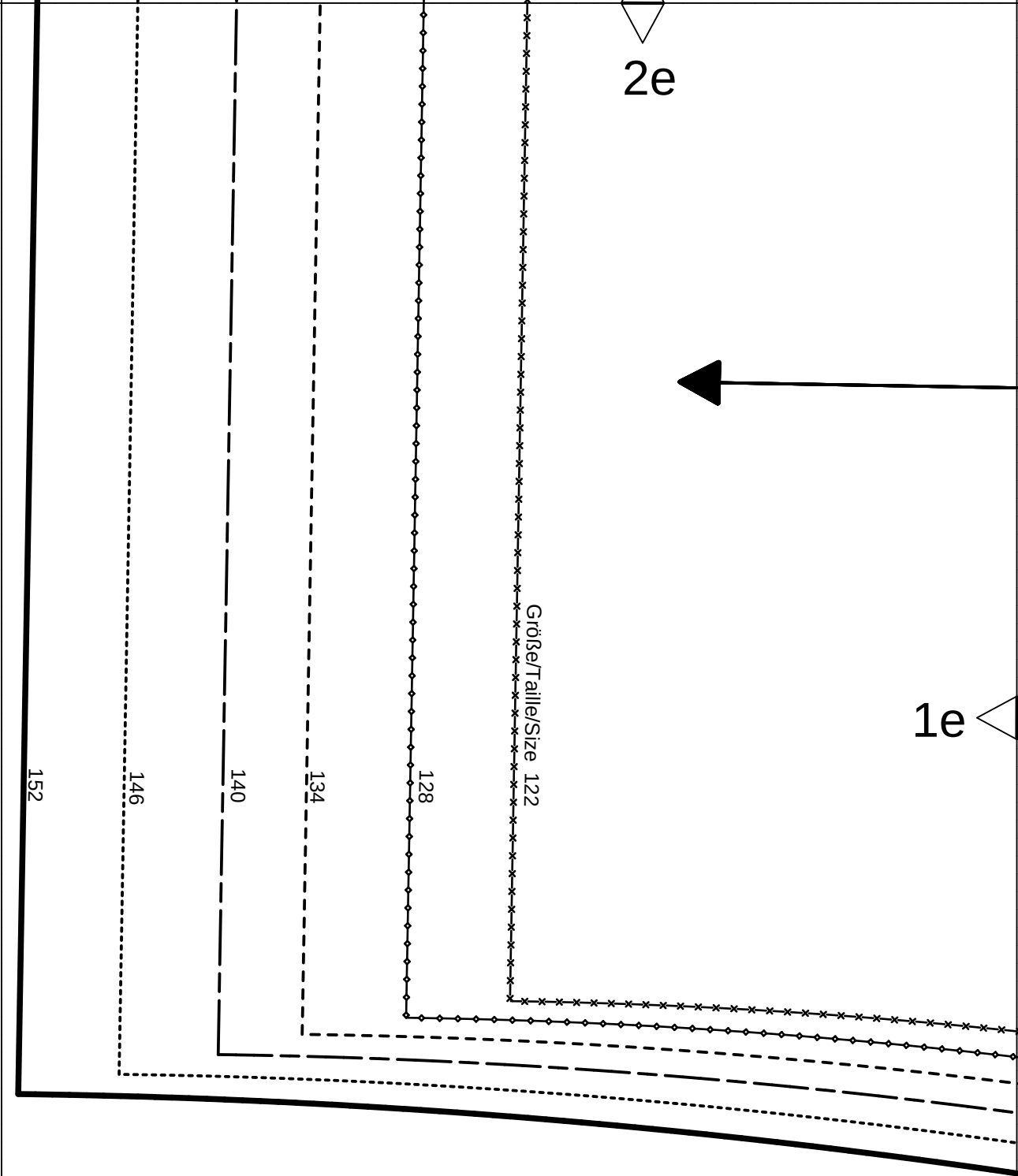


ANSTOSS

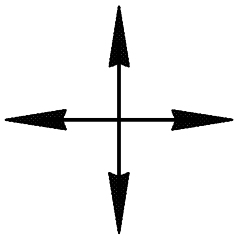
placement / ligne de raccord / aansluitlijn
 linea d'incontro / linea de tope / placeringslinje
 kantlinje / kohdistuviiva / ЛИНИЯ СОВМЕЩЕНИЯ

5

1d



1d

4 A RIEGEL tab / bride / lusje linguetta-passante / trabilla sleif (hälla) / strop / tamppi ПОГОН,ХЛЯСТИК  2x 9467 122 – 152	UMBRUCH fold / plure / vouw ripiegatura / doblez vikning / ombuk taite / сгиб  
--	--

2f

FADENLAUF

straight grain / droit fil / draadrichting / drittofilo / sentido hilo
tråddriktning / tråddretning / langansuunta / ДОЛЕВАЯ НИТЬ

1f

1

VORDERES HOSENTEIL

front pant / devant pantalon culotte
voorbroekdeel / pantalone davanti / pantalón
anterior / buxdel fram / forr. buksedel
etukpl housujen / ПЕРЕДНЯЯ ПОЛОВИНКА БРЮК

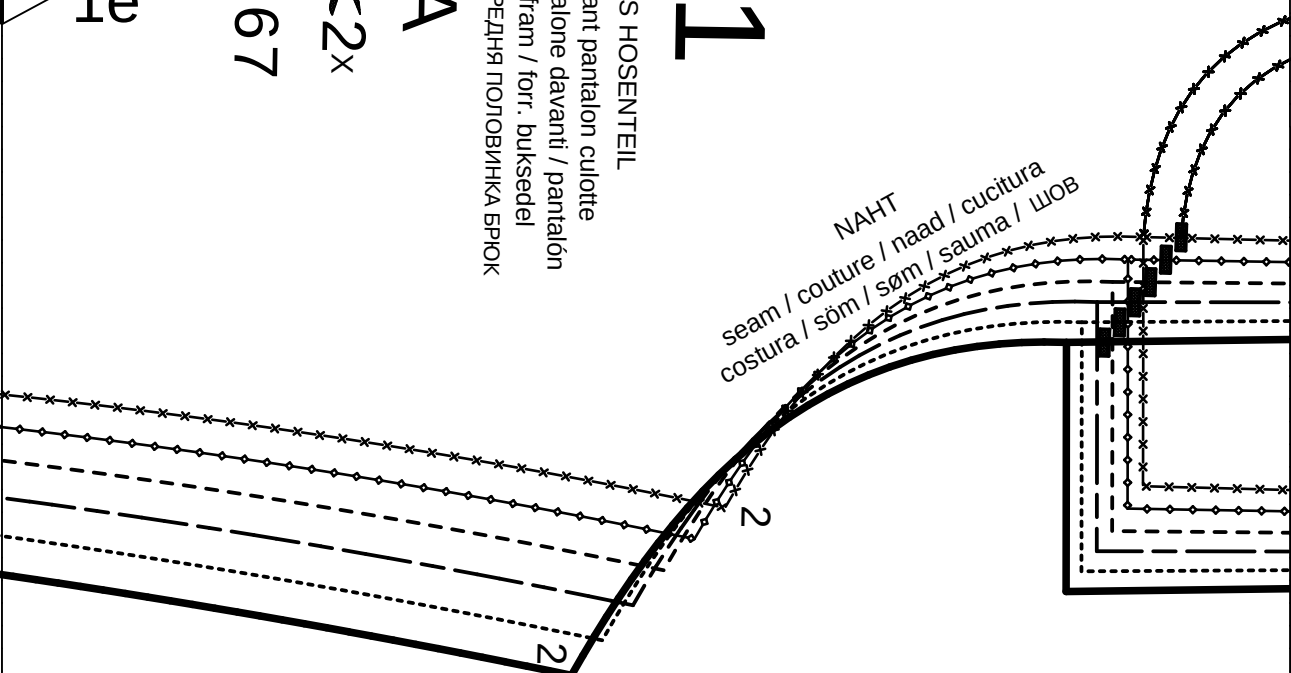
A



9467

1e

NAHT
seam / couture / naad / cucitura
costura / søm / søm / sauma / шов



2g



BESATZ UMBRUCH
facing fold / parmenture pliure / beleg
vouw / ripiego ripiegatura / vista doblez
infolding vikning / beleggning ombuk
sisävara taite / ОБТАЧКА, ПОДБОР СГИБ

1f

LINKS

left / à gauche / links / a sinistra
izquierda / vänster sida / venstre
side / vasen puoli / ЛЕВАЯ СТОРОНА



VORDERE MITTE

center front / milieu devant
middenvoor / centro davanti
centro anterior / mitt fram
förr. midte / etukesikohta
ЛИНИЯ СЕРЕДИНЫ ПЕРЕДА

RIEGEL

tab / bride / lusje
linguetta-passante / trabilla
sleif (hälla) / strop / tamppi
ПОГОН, ХЛЯСТИК



SCHLITZ

slit / fente / split / apertura
abertura / sprund / slids
halkio / ШЛИЦА, РАЗРЕЗ



3



8

B RIEGEL

tab / bride / lusje
linguetta-passante / trabilla
sleif (hälla) / strop / tamppi
ПОГОН, ХЛЯСТИК



2x

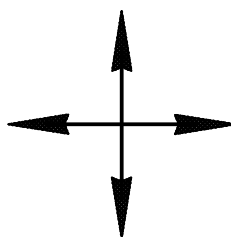
9467

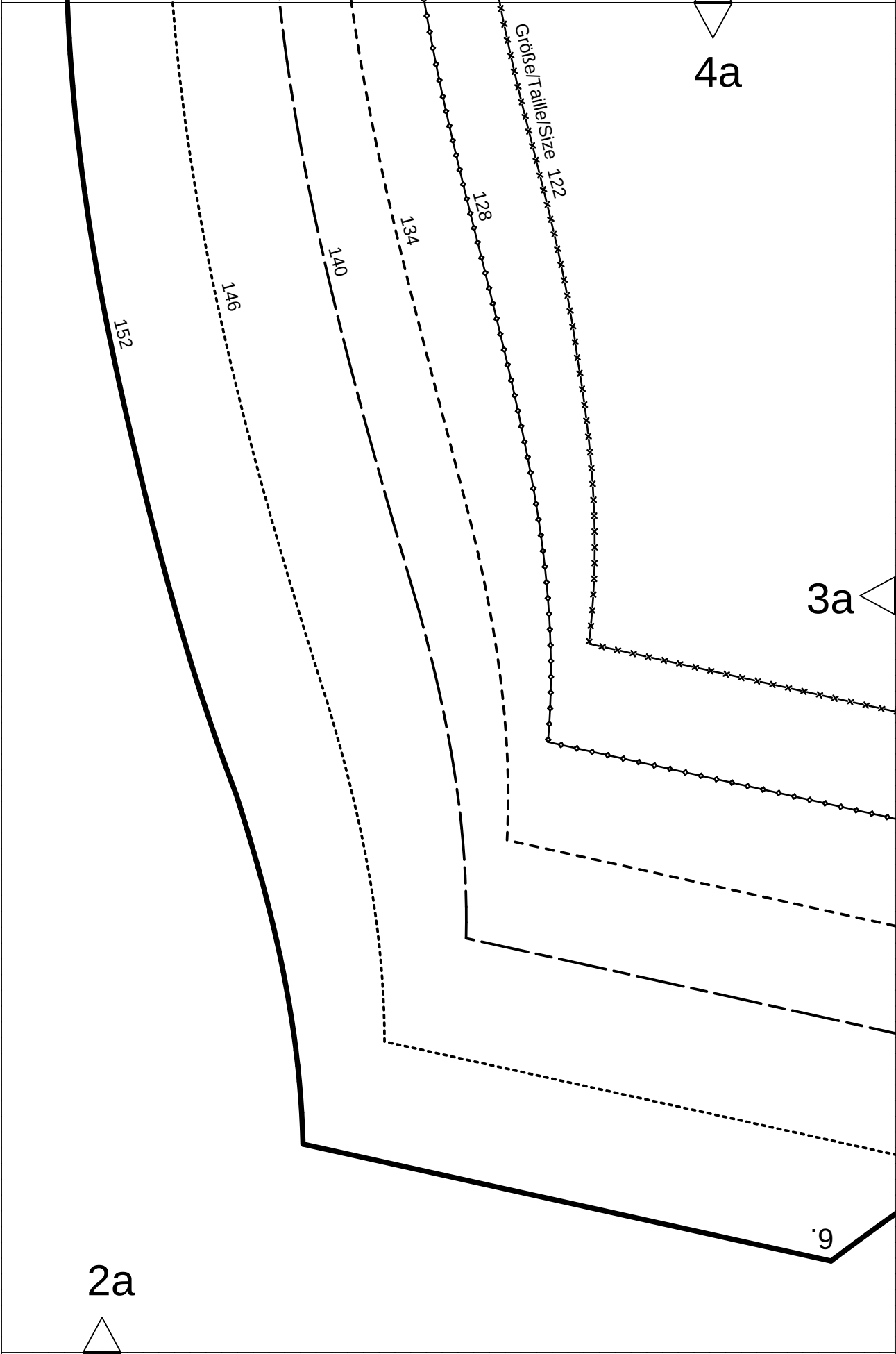


122 - 152

UMBRUCH

fold / pliure / vouw
ripiegatura / doblez
vikning / ombuk
taite / СГИБ





2b

3b

4b

9467

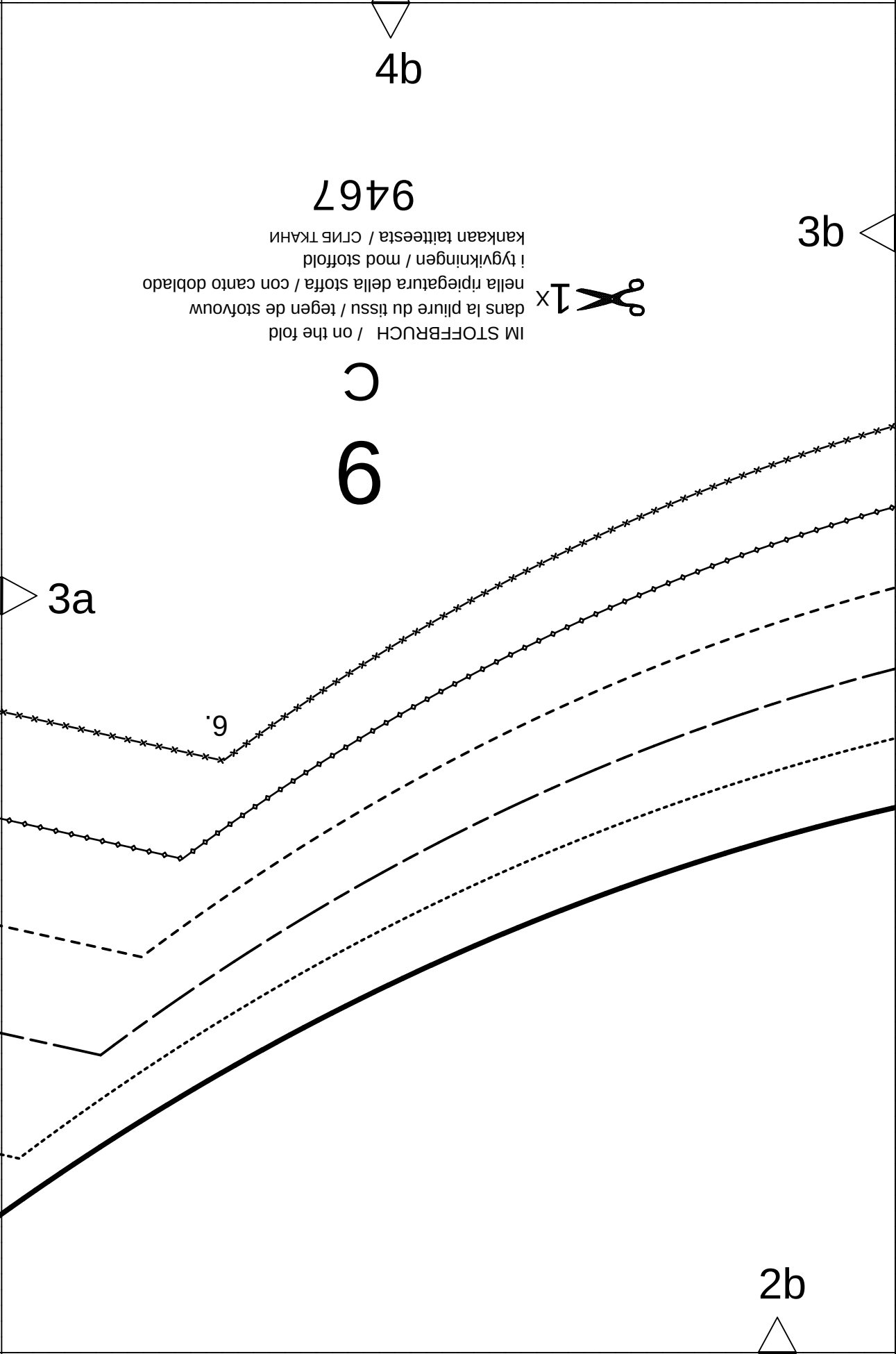
IM STOFFBRUCH / on the fold
dans la pliure du tissu / tegen de stofouw
nella ripiegatura della stoffa / con canto doblado
! tygvikningen / mod stoffold
kankaan taitteesta / сшив ткань

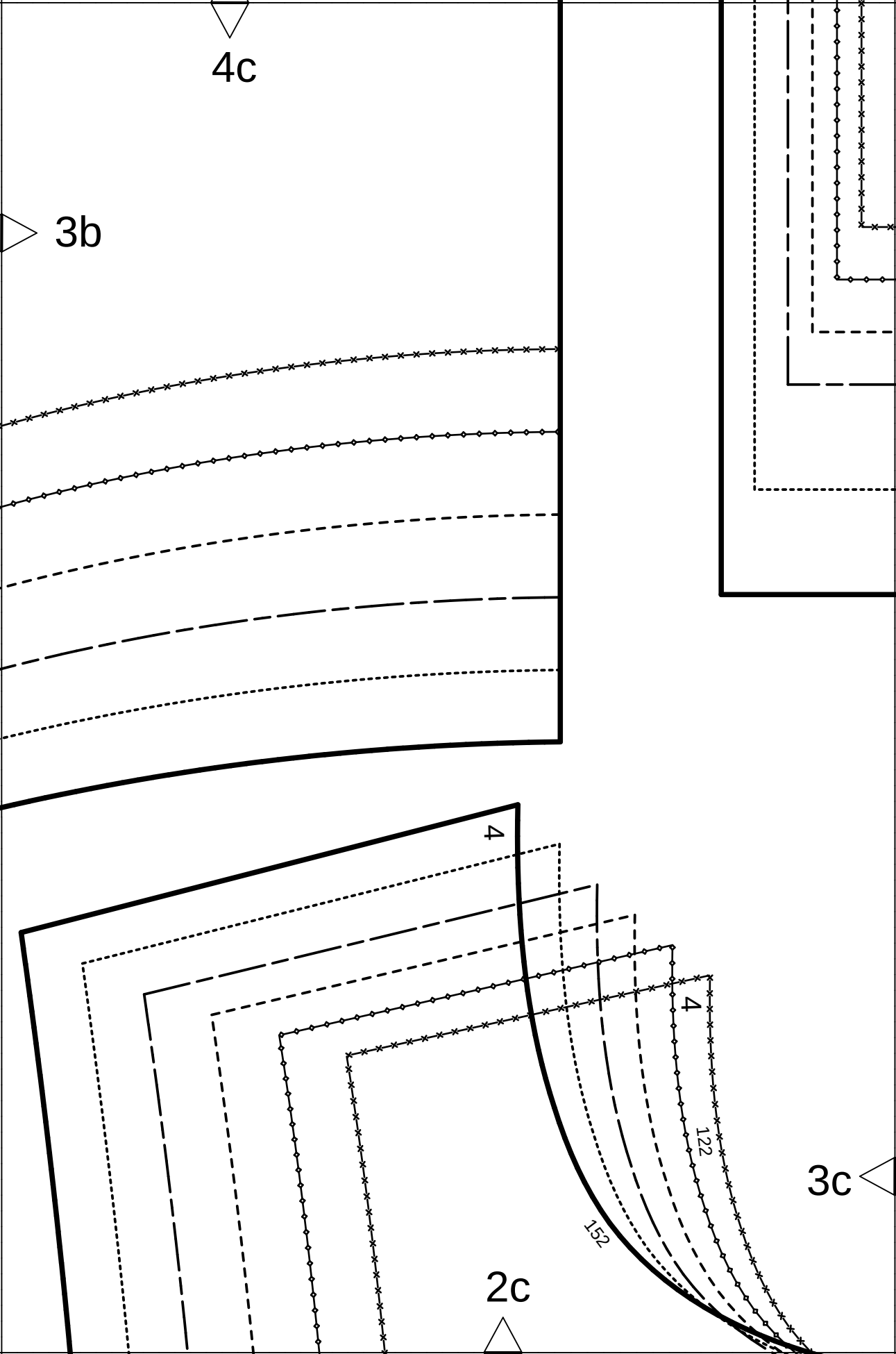


6
C

3a

9.





2d



IM STOFFBRUCH / on the fold
dans la pliure du tissu / tegen de stofvouw
nella ripiegatura della stoffa / con canto doblado
i tygvikningen / mod stoffold
kankaan taitteesta / СГИБ ТКАНИ

RIEGEL
tab / bride / lusje
linguetta-passante / trabilla
sleif (hälla) / strop / tamppi
ПОРОН. ХРИСТИК



3d

VORDERE MITTE STOFFBRUCH FADENLAUF

center front fold straight grain / milieu devant pliure, droit fil
middenvoor stofvouw draadrichting / centro davanti ripiegatura
della stoffa, drittofilo / medio delantero doblez sent.hilo
mitt fram, tygvikning trådkikning / forr. midte stoffold
trådreining / keskietu kangastaite langansuunta
ЛИНИЯ СЕРЕДИНЫ ПЕРЕДА СГИБ ДОЛЕВАЯ НИТЬ

RÜCKW. MITTE STOFFBRUCH FADENLAUF
center back fold straight grain / pliure du tissu
i dos droit fil / middenachter stofvouw draadrichting
p dietro ripiegatura stoffa drittofilo / medio posterior
z sentido hilo / mitt bak tygvikning trådkikning / bag.
idte stoffold trådreining / keskietu kangastaite
ansuunta / ЗАДНЯЯ СЕРЕДИНА СГИБ ДОЛЕВАЯ НИТЬ

4d

Größe/Taille/Size 122

128

134

140

146

152

3c

9467

2

4f

3e

Kontrollquadrat / test square

Seitenlänge / side length

10 cm (4 inches)

3f

		152
		146
		140
		134
		128
RÜCKWÄRTIGE MITTE center back / milieu dos middenachter / centro post. / bag. midle takakeskikohta ЗАДНИЙ СЕРЕДИНА	NAHT seam / couture naad / cucitura costura / sòm søm / sauma / шов	122

2f

4g

nederlands	Meermatenpatron Naden en zomen moeten worden aangeknipt! De in de patroondelen aangegeven naadcijfers zijn pastekens. Zij geven aan, hoe de delen aan elkaar genaaid worden. Gelijke cijfers moeten op elkaar vallen.
italiano	Cartamodello mutitaglia Calcolare in più il margine di cucitura ed il margine per orlo! I numeri di cucitura indicati nelle parti dei cartamodelli devono essere considerati come numeri di congiunzione. Essi indicano come unire le varie parti. I numeri uguali devono combaciare.
español	Patrón multi-tallas Los suplementos de costura y dobladillo se han añadir. Los números de costura indicados son señales de colocaciún, que indican el modo de coser les piezas entre si. Los números iguales deben coincidir.
svensk	Flerstorleksmönster Tillägg för sömsmåner och fällar måste göras på tyget! De på mönsterdelarna tryckta siffrorna vid ihopsättingsmärkerna visar hur delarna skall sys ihop. Samma siffror måste passa mot varandra.
dansk	Mønster i flere størrelser Sømme og sømmerum lægges til! Tellende, der findes på mønsterdelene, er pasmærker. Delene ættes sammen, så tallene stemmer overens.
suomi	Monenkaan kaava Sauman- ja päärmevarat on lisättävä Kaavanosiin merkityt saumaluvut ovat sovitusmerkkejä. Niistä näet, mitkä kappaleet liitetään yhteen. Samat numerot tulevat aina kohkaln.
РУССКИЙ	ВЫКРОЙКА НЕСКОЛЬКИХ РАЗМЕРОВ НЕ ЗАБУДЬТЕ ДАТЬ ПРИПУСКИ НА ШВЫ И ПОДГИБКУ НИЗА ! ЦИФРЫ НА ДЕТАЛЯХ ВЫКРОЙКИ - ЭТО КОНТРОЛЬНЫЕ МЕТКИ. ОНИ ПОКАЗЫВАЮТ, КАК СОЕДИНЯТЬ И СТАЧИВАТЬ ДЕТАЛИ КРОЯ. ОДИНАКОВЫЕ ЦИФРЫ ДОЛЖНЫ СОВПАСТЬ

Sämtliche Modelle stehen unter Urheberschutz, gewerbliches Nacharbeiten ist nicht gestattet

All designs are copyright. Copying for commercial purposes is not allowed.

Tous droits réservés pour nos modèles de marque déposée.

Leur exécution a des fins commerciales est strictement interdite.

ВСЕ МОДЕЛИ ОХРАНЯЮТСЯ АВТОРСКИМ ПРАВОМ,
ЗАПРЕЩАЮЩИМ ИХ ПРОИЗВОДСТВО НА ПРОДАЖУ

3f

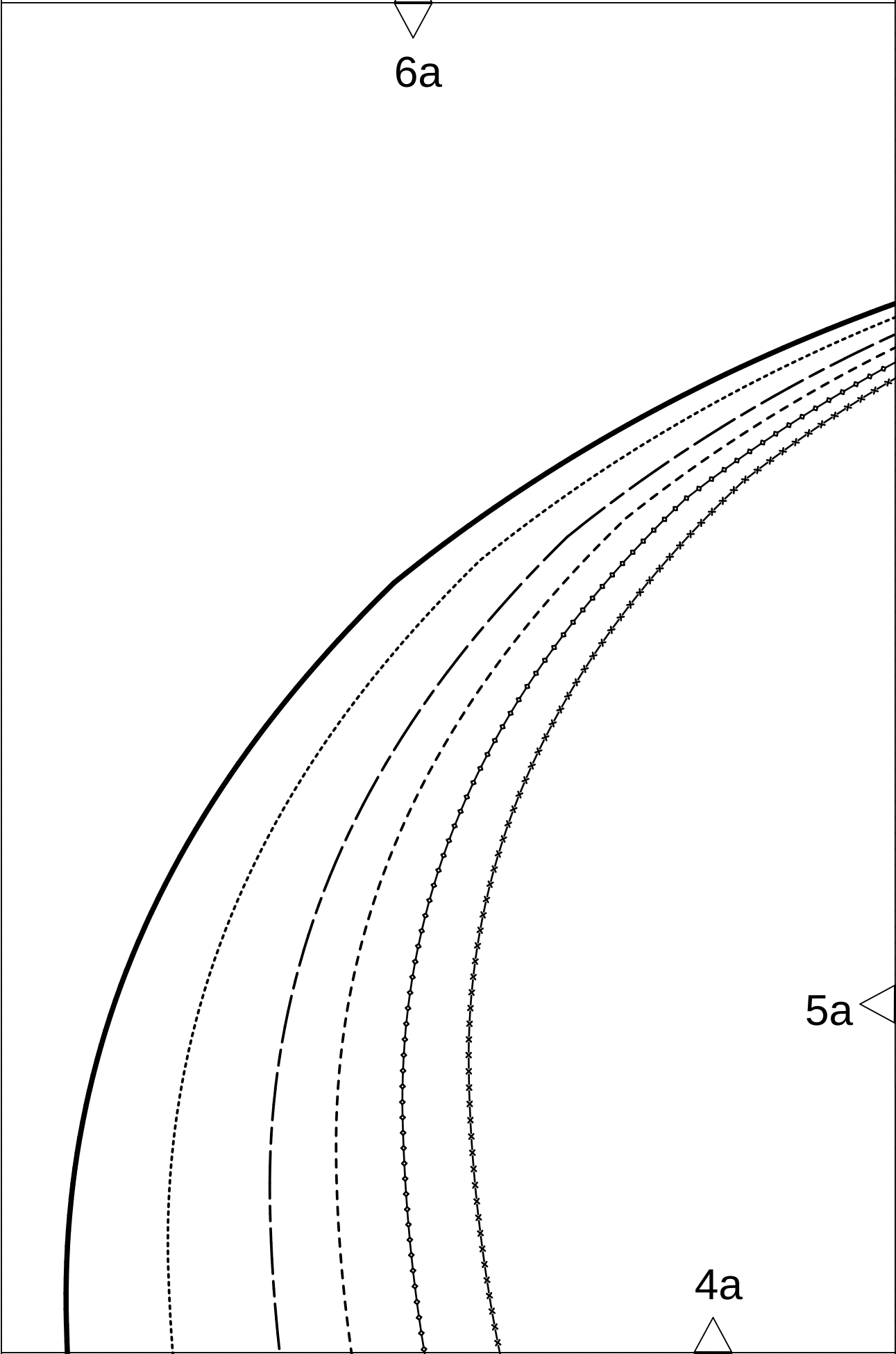
2g

1

6a

5a

4a



6b



burda[®]

www.burdastyle.de

9467

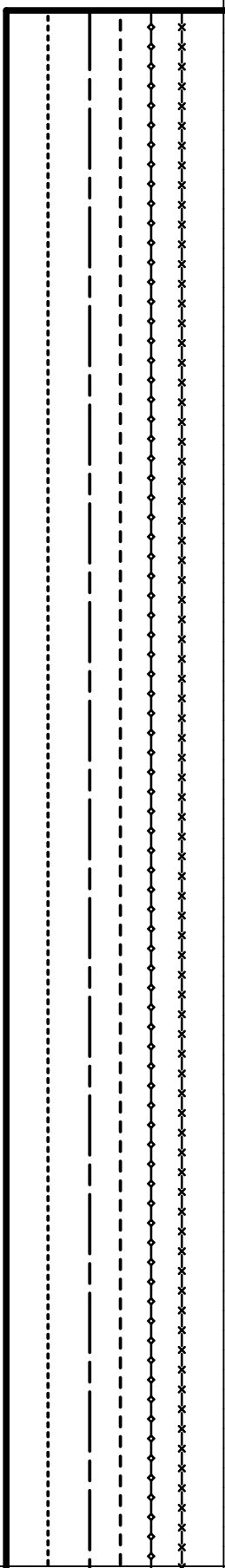
0 0 0 1

5a

5b

4b

5c



6c

RÜCKWÄRTIGE MITTE STOFFBRUCH FADENLAUF

center back fold straight grain / pliure du tissu milieu dos droit fil / middenachter, stofvouw draadrichting
centro dietro ripiegatura stoffa drittofilo / medio posterior doblez sentido hilo / mitt bak tygvikning trådriktning
bag. midte stoffold trådretning / keskialaka, kangastaita, langansuunta / ЗАДНЯЯ СЕРЕДИНА СТИБ ДОЛБЕВАЯ НИТЬ

5b

4c

11

OBERTEIL

bodice / haut / bovendeel / corpino / cuerpo
överdel / overdel / yläosa / ВЕРХНЯЯ ЧАСТЬ

D

IM STOFFBRUCH / on the fold
dans la pliure du tissu / tegen de stofvouw
nella ripiegatura della stoffa / con canto doblado
i tygvikningen / mod stoffold
kankaan taitteesta / СГИБ ТКАНИ



9467

UMBRUCH

fold / pliure / vouw / ripiegatura
doblez / vikning / ombuk / taite / СГИБ

VORDERE MITTE NAHT

center front seam / couture milieu devant
middenvoornaad / cucitura centrale davanti
centro anterior costura / mitt fram,søm / forr. midte søm
etukeskikokhta sauma / линия срединныи шва

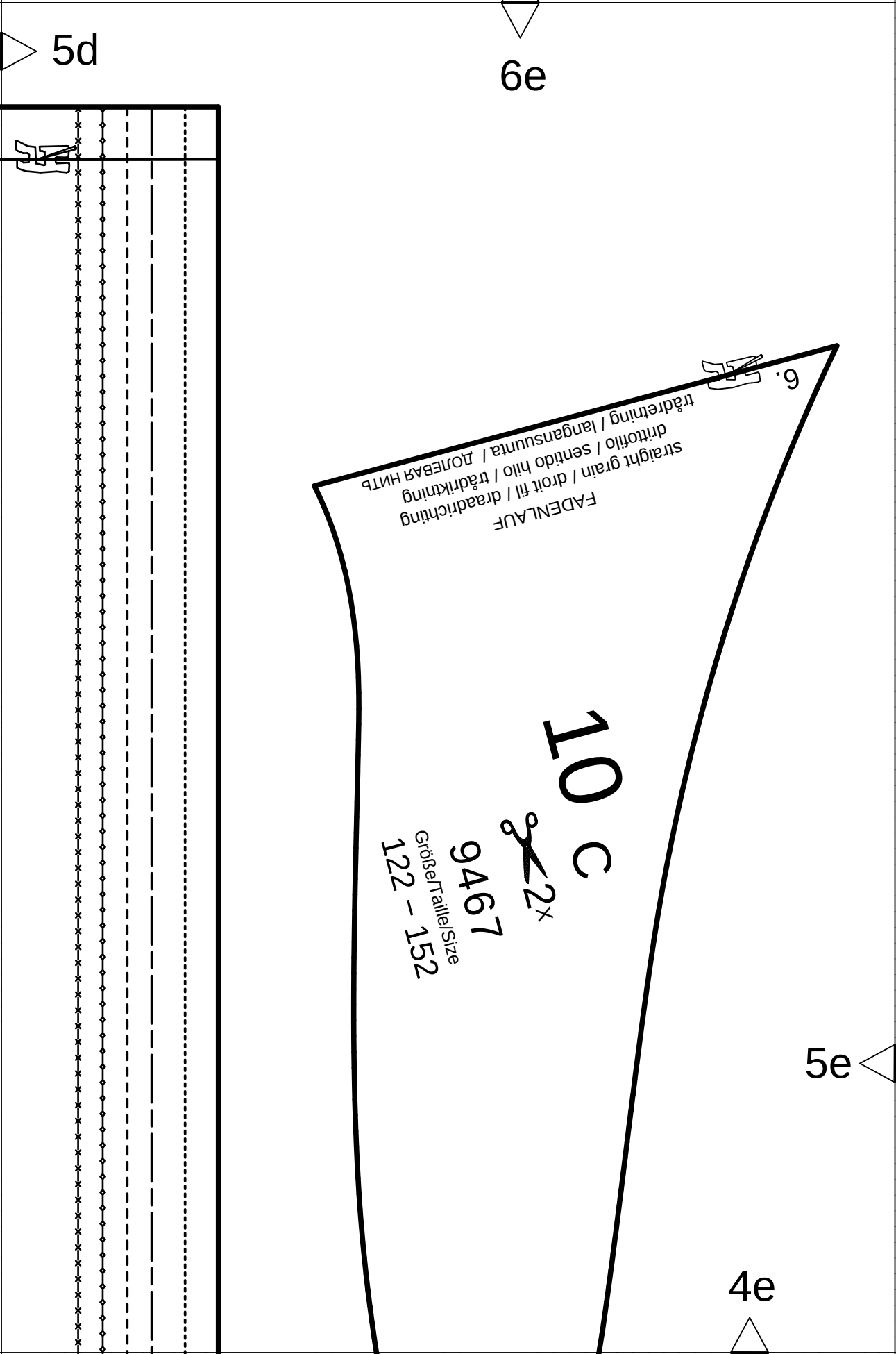
5c

6d

5d

DURCHZUG

casing / coulisse / tunnel / passanastro / jareta
kanal / løbegang / nauhakujla / куниска



5d

6e

5e

4e

10 C



9467

Größe/Taille/Size
122 - 152

FADENLAUF

straight grain / droit fil / draadriching
drittofilo / sentido hilo / olilo / trädrikning
trådretning / langansuunta / donEBBAP HHTB

6.

6f

251
122
2

152

122

3

UNTERTRITT

underlap / sous-patte / onderslag / sormonto
inferiore / pata inferior / underlägg / underfald
piilovara / ПРИПУСК ПОД ЗАСТЕЖКУ

A

✂ 1x

9467

FADENLAUF

straight grain / droit fil / draadrichting
drittofilo / sentido hilo / trådriktning
trådretning / langansuunta / ДОЛЕВАЯ НИТЬ

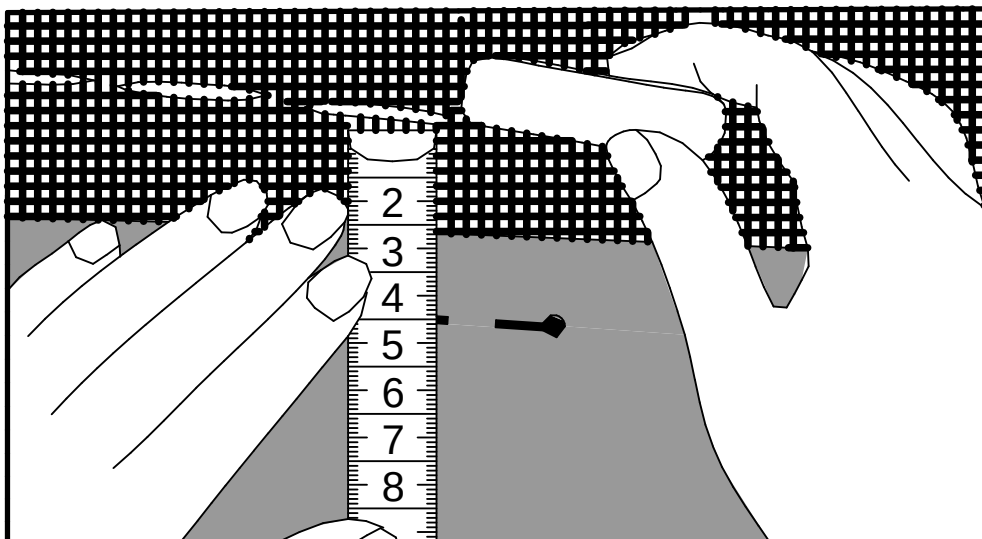
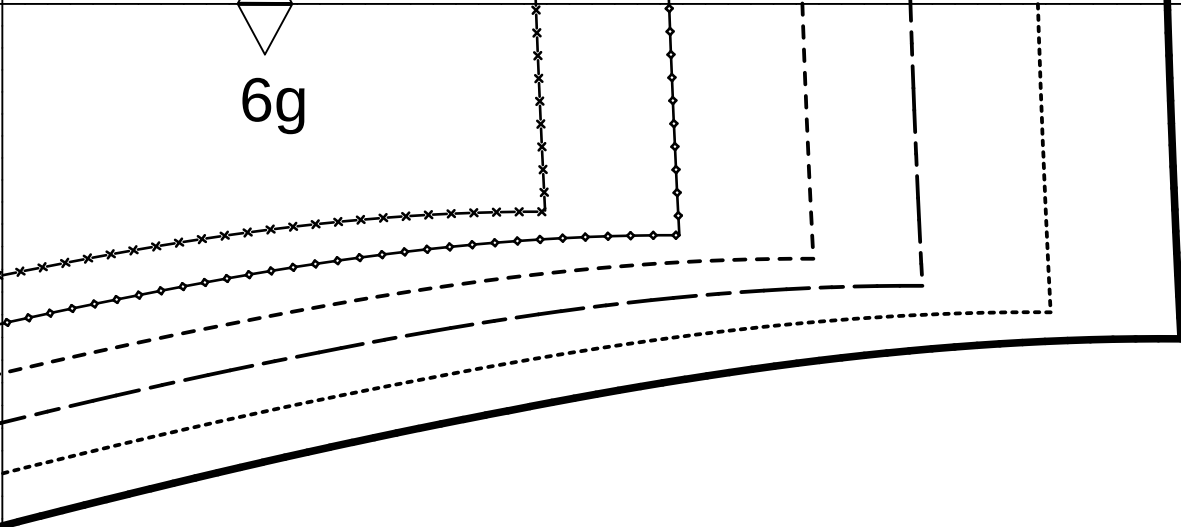


5e

5f

4f

6g



deutsch

Mehrgrößenschnitt

Naht- und Saumzugaben müssen zugegeben werden!

Die in den Schnittteilen angegebenen Nahtzahlen sind Passzeichen.

Sie zeigen, wie die Teile aneinandergenäht werden.

Gleiche Zahlen müssen aufeinandertreffen.

englisch

Multi-size pattern

Before cutting out, mark cutting line on the fabric by adding the required seam and hem allowances to the original contours.

The numbered notches on pattern pieces are joining marks.

They indicate where garment pieces are sewn together.

All numbers must match!

Do NOT use a larger size to compensate for adding seam allowance!

The space between the sizelines does NOT correspond to the allowance needed!

français

Patron en plusieurs tailles

Ajoutez les coutures et les ourlets!

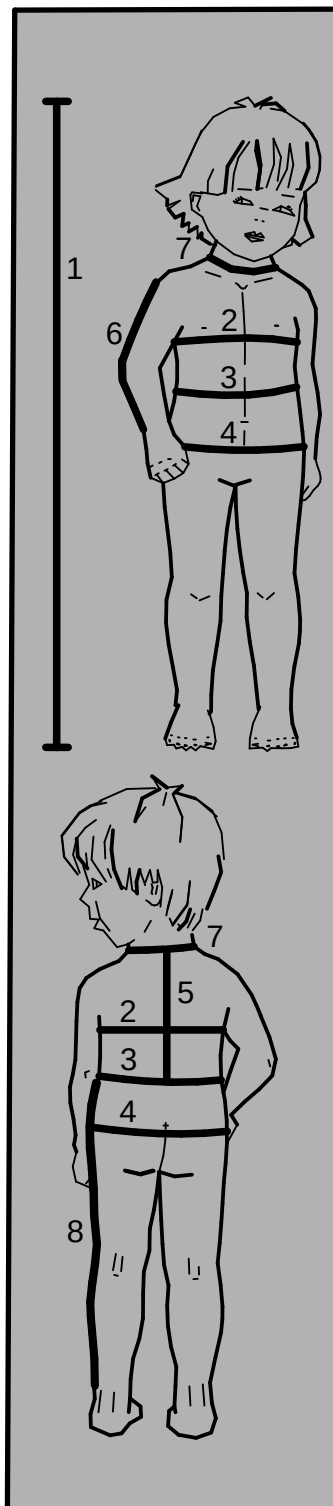
Les chiffres indiqués sur les patrons sont des marques de repère.

Ils montrent comment assembler les pièces.

Les chiffres identiques doivent être raccordés

5f

4g



Größe / Size / Tailles
РАЗМЕРЫ

56

Mädchen
girls
filles
meisje
ragazza
niñas
flicka
piger
tytöt
ДЕВОЧКА

1	cm	56
2	cm	45
3	cm	42
4	cm	46
5	cm	15,3
6	cm	16
7	cm	22,2
8	cm	27,5

deutsch

1. Körperhöhe
2. Oberweite
3. Taillenweite /
Bundweite
4. Hüftweite /
Gesäßweite
5. Rückenlänge
6. Ärmellänge
7. Halsweite
8. seitliche
Hosenlänge

englisch

1. Height
2. Bust / Chest
3. Waist
4. Hip / Seat
5. Back length
6. Sleeve length
7. Neck width
8. Side leg length

Größe / Size / Tailles
РАЗМЕРЫ

56

Junge
boys
garçons
jongen
ragazzo
niños
pojkar
drenge
pojat
МАЛЬЧИК

1	cm	56
2	cm	45
3	cm	42
4	cm	46
5	cm	15,3
6	cm	16
7	cm	22,2
8	cm	27,5

7b

62	68	74	80	86	92	98	104	110	116	122	128	134
62	68	74	80	86	92	98	104	110	116	122	128	134
47	49	51	53	55	56	57	58	59	60	62	64	66
44	46	48	50	52	52,6	53,2	53,8	54,4	55	56,5	58	59,5
48	50	52	54	56	57,6	59,2	60,8	62,4	64	66,5	69	71,5
16,5	17,7	18,9	20,1	21,3	22,5	23,7	24,9	26,1	27,3	28,6	29,9	31,2
18,5	21	23,5	26	28,5	31	33,5	36	38,5	41	43,5	46	48,5
23	23,8	24,6	25,4	26,2	26,7	27,2	27,7	28,2	28,7	29,3	29,9	30,5
31	34,5	38	41,5	45	49,5	54	58,5	63	67,5	72	76,5	81

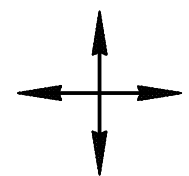
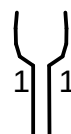
français	nederlands	italiano	español	svenska
1. Stature	1. Lichaamslengte	1. Statura	1. Estatura	1. Kroppsstorlek
2. Tour de poitrine / tour de buste	2. Bovenwijdte	2. Circonf.petto	2. Contorno busto	2. Övervidd
3. Tour de taille	3. TailLENwijdte / Bandwijdte	3. Circonf. vita	3. Contorno pecho	3. Midjevidd
4. Tour des hanches / tour de bassin	4. Heupwijdte	4. Circonf. fianchi	3. Contorno cintura	Linningsvidd
5. Long. du dos	4. Omrang zitvlak	5. Lungh. corpino dietro	4. Contorno cadera	4. Höftvidd / Stussvidd
6. Longueur de manche	5. Ruglengte	6. Lungh. manica	5. Largo espalda	5. Rygglängd
7. Tour de cou	6. Mouwlengte	7. Circonf. collo	6. Largo manga	6. Ärm längd
8. Long.côté pantalon	7. Halswijdte	8. Lungh. laterale pantaloni	7. Contorno cuello	7. Halsvidd
	8. Zijlengte broek		8. Largo lateral del pantalón	8. Byxans sidlängd

62	68	74	80	86	92	98	104	110	116	122	128	134
62	68	74	80	86	92	98	104	110	116	122	128	134
47	49	51	53	55	56	57	58	59	60	63	66	69
44	46	48	50	52	52,6	53,2	53,8	54,4	55	57,4	59,8	62,2
48	50	52	54	56	57,6	59,2	60,8	62,4	64	67	70	73
16,5	17,7	18,9	20,1	21,3	22,5	23,7	24,9	26,1	27,3	28,7	30,1	31,5
18,5	21	23,5	26	28,5	31	33,5	36	38,5	41	43,5	46	48,5
23	23,8	24,6	25,4	26,2	26,7	27,2	27,7	28,2	28,7	29,3	29,9	30,5
31	34,5	38	41,5	45	49,4	53,8	58,2	62,6	67	71,2	75,4	79,6

7b

140	146	152	158	164	170	176
140	146	152	158	164	170	176
68	72	76	80	84	88	92
61	63	65	67	69	71	73
74	78	82	86	90	94	98
32,5	34,3	36,1	37,9	39,7	41,5	43,3
51	53	55	57	59	61	63
31,1	32,1	33,1	34,1	35,1	36,1	37,1
85,5	89,5	93,5	97,5	101,5	105,5	109,5
dansk 1. Højde 2. Overvidde 3. Taljevidde / Linningsvidde 4. Hoftevidde Sædevidde 5. Ryglængde 6. Ærmelængde 7. Halsvidde 8. Buksens sidelængde suomi 1. Koko pituus 2. Vartalon ympärys 3. Vyötärön ympärys 4. Lantion ympärys 5. Selän pituus 6. Hihan pituus 7. Kaulan ympärys 8. Housujen sivupituus РУССКИЙ 1. РОСТ 2. ОБХВАТ ГРУДИ 3. ОБХВАТ ТАЛИИ/ ДЛИНА ПОЯСА 4. ОБХВАТ БЕДЕР/ ОБХВАТ СИДЕНЬЯ 5. ДЛИНА СПИНЫ 6. ДЛИНА РУКАВА 7. ОБХВАТ ШЕИ 8. ДЛИНА БРЮК ПО БОКОВОМУ ШВУ						
140	146	152	158	164	170	176
140	146	152	158	164	170	176
72	75	78	81	84	87	90
64,6	67	69,4	71,8	74,2	76,6	79
76	79	82	85	88	91	94
33,5	35,5	37,5	39,5	41,5	43,5	45,5
50,7	52,9	55,1	57,3	59,5	61,7	63,9
31,5	32,5	33,5	34,5	35,5	36,5	37,5
83,4	87,2	91	94,8	98,6	102,4	106,2

6c



7c

Zeichenerklärung
Key to symbols
verklaring van de tekens
interpretación de los símbolos
Tegnforklaring

Hinweis auf Naht- und Stepplinien.
Symbol for seam and stitching lines.
Aanwijzing voor naad- en stiklijnen
Indicación para líneas de costura y de respunte
Henvisning til sømmerums- og stikkelinjer

Nahtzahlen geben an, wo Teile ineinander genäht werden. Gleiche Zahlen treffen aufeinander.
Seam numbers are matching symbols and denote where two pieces should be sewn together.
Les chiffres-repères indiquent où assembler les pièces. Les chiffres identiques coïncident.
naadcijfers geven aan, waar delen aan elkaar genaaid worden, steeds dezelfde getallen op elkaar leggen.
I nr. di congiunzione indicano i punti in cui le parti vanno cucite insieme. I nr. uguali devono combaciare.
Los números de costura indican dónde se cosen juntas las piezas. Los mismos números conciden.
Sömnunren anger hur delarna ska sys ihop, samma siffror möter varandra.
Sømtal angiver, hvor delene sys sammen. Ens tal skal mødes.
Saumaluvut osoittavat, mitkä osat ommellaan yhteen. Samat luvut tulevat päällekkäin.
КОНТРОЛЬНЫЕ МЕТКИ ПОКАЗЫВАЮТ, КАК СОЕДИНЯТЬ И СТАЧИВАТЬ ДЕТАЛИ КРОЯ. ЦИФРЫ ДОЛЖНЫ СОВПАСТЬ !

Zwischen den Sternen einreihen
Gather between the stars.
Tussen de sterretjes rimpelen.
Embeber entre las estrellas.
Rynk imellen stjernerne.

Zwischen den Punkten einhalten.
Ease in between the dots.
Tussen de stippen verdelen.
Embeber entre los puntos.
Hold til imellem prikkerne.

Falten werden in Pfeilrichtung gelegt
Position pleats in direction of arrow.
Plooien in richting van de pijl leggen.
Poner los pliegues según la flecha.
Læg læggene i pilretningen.

Zeichen für Schlitzanfang oder Schlitzende.
Symbol indicating the beginning or end of vent.
Teken voor begin en einde spli.
Marca para el principio o final de la abertura.
Tegn for slids begynder eller ender.

Einschnitt
Slash
inknip
Corte
Opskæring

Knopfloch
Buttonhole
knoopsgat
Ojal
Knaphul

Knopf oder Druckknopf
Button or Snap
knoop of druckknoop
Botón o broche de presión
Knap eller tryknap

Fadenlaufrichtung siehe Zuschneidepläne
See cutting diagrams for straight grain of fabric
Draadrichting zie knipvoorbeelden
Dirección del hilo, véanse planos de corte
Trådretning se klippeplaner

Légende
Spiegazione dei segni
Teckenförklaring
Merkkien selitykset
УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

Remarque concernant les lignes de couture et de piqûre.
Avvertenza sulle linee di cucitura e d'impuntura
Hänvisning till söm- och stickningslinjer
sauma- ja tikkausviivat
СИМВОЛ ОТДЕЛОЧНЫХ СТРОЧЕК

Froncer entre les astérisques.
Arricciare la stoffa fra le stelline.
Rynka mellan stjärnorna.
Poimuta tähtien väliltä
МЕЖДУ МЕТКАМИ * ПРИСБОРИТЬ

Soutenir entre les points.
Molleggiare la stoffa fra i punti.
Håll in mellan punkterna.
Syötä pisteiden väliltä.
МЕЖДУ МЕТКАМИ o ПРИСБОРИТЬ

Poser les plis dans le sens des flèches.
Montare le pieghe in direzione della freccia.
Lägg vecken i pilriktningen.
Laskos taitetaan nuolen suuntaan.
ЗАЛОЖИТЬ СКЛАДКИ В НАПРАВЛЕНИИ СТРЕЛОК

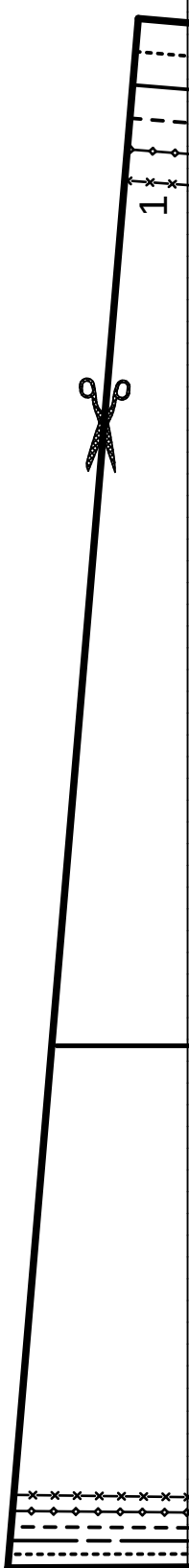
Repère de début ou de fin de fente.
Questo segno indica l'inizio o la fine di un'apertura.
Markering för sprundets början eller slut.
Merkki osoittaa halkion alun tai lopun.
МЕТКА РАЗРЕЗА ОБОЗНАЧАЕТ НАЧАЛО/КОНЕЦ РАЗРЕЗА

Fente
apertura
Uppklipp
Aukkomerkki
ЛИНИЯ ПРОРЕЗА

Boutonnière
occhiello
Knapphål
Napinläpi
ПЕТЛЯ

Bouton ou bouton-pression
bottone o automatico
knapp eller tryckknapp
Nappi tai painonappi
ПУГОВИЦА/КНОПКА

Sens du droit-fil voir les plans de coupe
Drittofilo, v. schemi per il taglio
Trådriktning se tillklipningsplanerna
Langansuunta, ks leikkuusuunnitelmat
НАПРАВЛЕНИЕ ДОЛЕВОЙ НИТИ СМ. ПЛАН РАСКЛАДКИ.



7c

6d

7d

BESATZ UMBRUCH
 facing fold / parementure pliure / beleg vouw
 ripiego ripiegatura / vista doblez / infodring vikning
 belægning ombuk / sisävara taite ОБТАЧКА, ПОДБОРТ СГИБ

GUMMIZUG
 elastic casing / ruban élastique
 elastiekzoom / passaelastico / goma
 entrepasada / resårkanal / elastik-
 løbegang / kuminauhakuja / кулиска

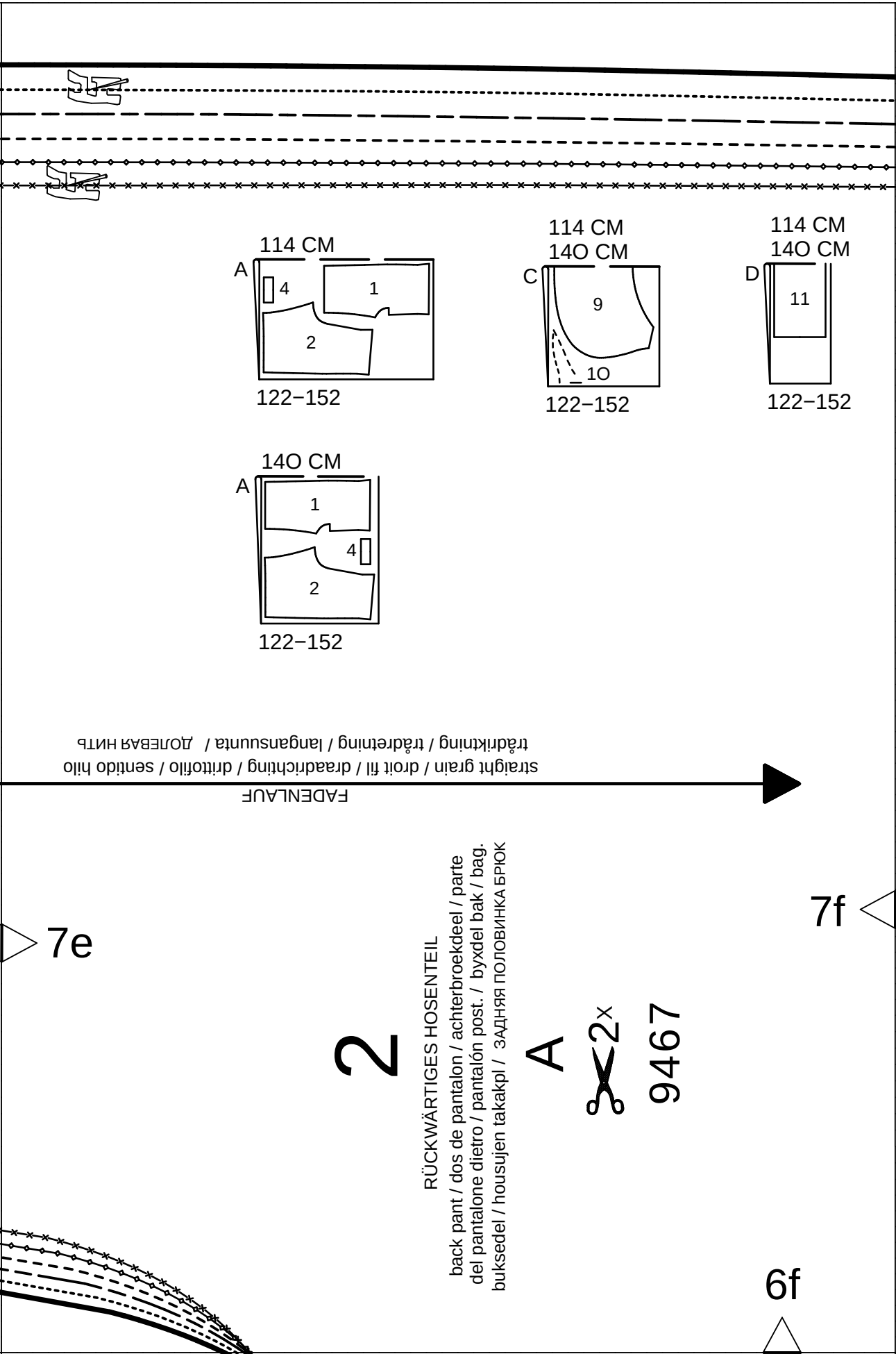


RÜCKWÄRTIGE MITTE NAHT
 center back seam / couture milieu dos
 middenachternaad / cucitura centrale dietro
 centro post. costura / mitt bak,söm / bag. midte søm
 takakeskikohta,saumma / задняя СЕРЕДИННА ШОВ

7e

7d

6e



7e

2

RÜCKWÄRTIGES HOSENTEIL
back pant / dos de pantalón / achterbroekdeel / parte
del pantalone dietro / pantalón post. / byxdel bak / bag.
bukse del / housujen takaprl / задняя половинка брюк

A



2x

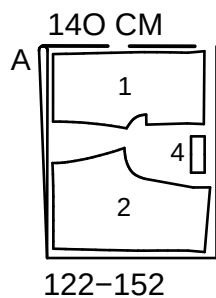
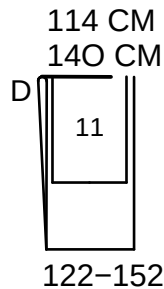
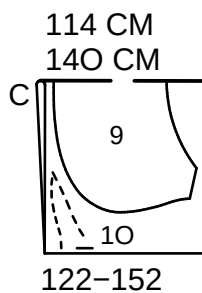
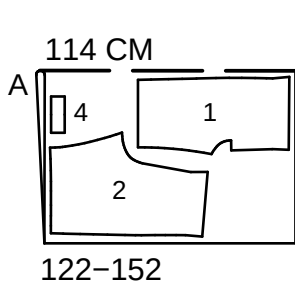
9467

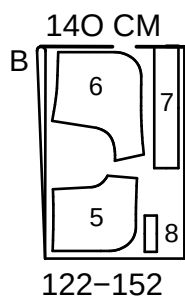
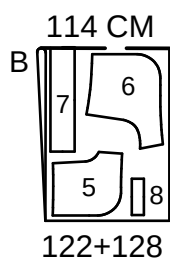
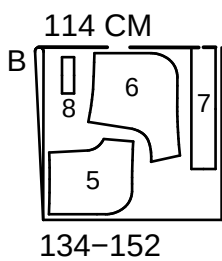
6f

7f

straight grain / droit fil / draadrichting / drittotfillo / sentido hilo
tråddriktning / tråddretning / langansuunta / долгевая нить

FADENLAUF





Größe/Taille/Size 122

128

134

140

146

152

7f

6g